Генеральная Ассамблея

1 November 2007
Russian

Шестьдесят вторая сессия

Пункт 30 повестки дня

Действие атомной радиации

Доклад Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Докладчик: г-н Реньери **Вальдарес-Гомес** (Гондурас)

I. Введение

1. На своем 2-м пленарном заседании 21 сентября 2007 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей шестьдесят второй сессии пункт, озаглавленный «Действие атомной радиации», и передать его Комитету по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет).
2. Четвертый комитет рассмотрел этот пункт и провел общие прения на своем 12-м заседании 29 октября 2007 года (см. A/C.4/62/SR.12).
3. В связи с рассмотрением этого пункта Комитет имел в своем распоряжении доклад Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации¹.
4. На 12-м заседании 29 октября выступила представитель Австралии в ее качестве Председателя Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации (см. A/C.4/62/SR.12).
5. На том же заседании выступил секретарь Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации.
6. Также на 12-м заседании Комитет провел интерактивный диалог по данному пункту повестки дня в форме вопросов и ответов, в ходе которого секретарь Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации ответил на вопросы представителей четырех государств-членов и Председателя Четвертого комитета относительно различных аспектов работы Научного комитета (см. A/C.4/62/SR.12).

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 46 (A/62/46).*

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.4/62/L.5

7. На 12-м заседании 29 октября представитель Австралии от имени Австралии, Австрии, Аргентины, Армении, Бразилии, Бруней-Даруссалама, Гватемалы, Германии, Греции, Египта, Казахстана, Канады, Китая, Коста-Рики, Мексики, Монако, Нидерландов, Пакистана, Перу, Польши, Российской Федерации, Сингапура, Словакии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Судана, Таиланда, Турции, Финляндии, Франции, Чешской Республики, Швейцарии, Швеции и Японии представил проект резолюции, озаглавленный «Действие атомной радиации» (A/C.4/62/L.5).

8. На том же заседании секретарь Комитета выступил с заявлением относительно последствий данного проекта резолюции для бюджета по программам (см. A/C.4/62/SR.12).

9. Также на 12-м заседании представитель Беларуси выступил с заявлением с разъяснением позиции его делегации (см. A/C.4/62/SR.12).

10. На своем 12-м заседании Комитет принял проект резолюции A/C.4/62/L.5 без голосования (см. пункт 11).

III. Рекомендация Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

11. Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Действие атомной радиации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 913 (X) от 3 декабря 1955 года, согласно которой она учредила Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, и на свои последующие резолюции по этому вопросу, включая резолюцию 61/109 от 14 декабря 2006 года, в которой она, в частности, предложила Научному комитету продолжать его работу,

с признательностью принимая к сведению работу Научного комитета и опубликование его доклада о работе его пятьдесят пятой сессии¹,

вновь подтверждая желательность продолжения Научным комитетом его работы,

будучи озабочена потенциально вредными последствиями для нынешнего и будущего поколений тех уровней радиации, которым подвергаются человек и окружающая среда,

отмечая выраженные государствами-членами на ее шестьдесят второй сессии мнения о работе Научного комитета,

отмечая также глубокую обеспокоенность Научного комитета в связи с тем, что, поскольку ему приходится полагаться только на одного сотрудника категории специалистов в его секретариате, Комитет находится в весьма уязвимом положении, которое затрудняет эффективное осуществление утвержденной программы его работы,

сознавая сохраняющуюся необходимость изучения и сбора информации об атомной и ионизирующей радиации и анализа ее воздействия на человека и окружающую среду,

1. *выражает признательность* Научному комитету Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации за ценный вклад, который он вносит в течение 52 лет с момента его создания в углубление знаний и понимания уровней, действия и опасностей ионизирующего излучения, а также за выполнение его первоначального мандата с научной компетентностью и независимостью оценки;

2. *подтверждает* решение сохранить нынешние функции и независимую роль Научного комитета;

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 46 (A/62/46).*

3. *просит* Научный комитет продолжать его работу, включая его важную деятельность по расширению знаний об уровнях, действии и опасностях ионизирующего излучения из всех источников;

4. *одобряет* намерения и планы Научного комитета в отношении завершения его нынешней программы работы по научному обзору и оценке, по поручению Генеральной Ассамблеи, и в отношении разработки более долгосрочного стратегического плана работы и просит Комитет представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят третьей сессии планы своей будущей программы работы;

5. *просит* Научный комитет продолжить на его следующей сессии обзор важных проблем в области ионизирующего излучения и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят третьей сессии;

6. *напоминает* о намерении Научного комитета, выраженном в пункте 5 его доклада, представленного Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят первой сессии², продолжать уточнение оценок потенциально вредных последствий хронического малоинтенсивного облучения у крупных групп населения, а также возможности отнесения изменений здоровья к эффектам облучения и предлагает Комитету представить доклад по этому вопросу по возможности в кратчайшие сроки;

7. *подчеркивает* необходимость проведения Научным комитетом очередных сессий на ежегодной основе, с тем чтобы его доклад мог отражать последние тенденции и полученные результаты в области ионизирующего излучения и мог таким образом представлять новейшую информацию для распространения среди всех государств; и одобряет в порядке исключения намерение Комитета провести его пятьдесят шестую сессию в течение семи дней в целях завершения работы над его следующим основным докладом;

8. *выражает признательность* за помощь, оказываемую Научному комитету государствами-членами, специализированными учреждениями, Международным агентством по атомной энергии и неправительственными организациями, и предлагает им расширять сотрудничество в этой области;

9. *предлагает* Научному комитету продолжать его консультации с учеными и экспертами из заинтересованных государств-членов в процессе подготовки будущих научных докладов и просит Секретариат содействовать проведению таких консультаций;

10. *приветствует* в этом контексте готовность государств-членов предоставить Научному комитету соответствующую информацию о действии ионизирующего излучения в подверженных его воздействию районах и предлагает Комитету анализировать и должным образом рассматривать такую информацию, особенно с учетом его собственных выводов;

11. *предлагает* государствам-членам, организациям системы Организации Объединенных Наций и заинтересованным неправительственным организациям предоставлять дополнительные соответствующие данные о дозах, действии и опасностях радиации из различных источников, что значительно об-

² Там же, *шестьдесят первая сессия, Дополнение № 46* и исправление (A/61/46 и Corr.1).

легчило бы работу по подготовке будущих докладов Научного комитета, представляемых Генеральной Ассамблее;

12. *просит* Программу Организации Объединенных Наций по окружающей среде продолжать способствовать эффективной деятельности Научного комитета и ознакомлению с ее результатами Генеральной Ассамблеи, научных кругов и общественности;

13. *обращается* к Генеральному секретарю с призывом принять необходимые административные меры, с тем чтобы секретариат мог надлежащим образом обслуживать Научный комитет на предсказуемой и устойчивой основе и эффективно способствовать применению бесценных знаний и опыта, предоставляемых Комитету его членами, с тем чтобы Комитет мог выполнять функции и мандат, возложенные на него Генеральной Ассамблеей;

14. *настоятельно призывает* Программу Организации Объединенных Наций по окружающей среде проанализировать и увеличить объем ассигнований, выделяемых в настоящее время Научному комитету в соответствии с пунктом 13 резолюции 61/109, и продолжать поиск и рассмотрение временных механизмов финансирования в дополнение к уже существующим и в этой связи принимает к сведению учреждение Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде Общего целевого фонда для сбора добровольных взносов и распоряжения ими в целях оказания поддержки работе Научного комитета и призывает государства-члены рассмотреть вопрос о внесении в этот целевой фонд своих добровольных взносов;

15. *с удовлетворением отмечает*, что Беларусь, Испания, Пакистан, Республика Корея, Украина и Финляндия сообщили Председателю Генеральной Ассамблеи к 28 февраля 2007 года в соответствии с пунктом 14 резолюции 61/109 о своем желании стать членами Научного комитета, и предлагает каждому из этих шести государств-членов назначить по одному ученому для участия в качестве наблюдателей в работе пятьдесят шестой сессии Комитета;

16. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят третьей сессии всеобъемлющий сводный доклад, подготовленный, при необходимости, в консультации с Научным комитетом, с изложением финансовых и административных последствий расширения членского состава Комитета и штата его профессионального секретариата и методов обеспечения достаточного, гарантированного и предсказуемого финансирования.